



Estratto del verbale della seduta del

21.12.2022

Auszug aus dem Protokoll der Sitzung  
vom

**DELIBERAZIONE N.**

**BESCHLUSS Nr.**

236

Oggetto:

Betreff:

Modifiche ed integrazione delle deliberazioni  
n. 129 del 29 luglio 2020 e 207 del 17  
novembre 2021

(Euro 2.190,00 – cap. U05021.0150)

Änderungen und Ergänzung zu den  
Beschlüssen vom 29. Juli 2020, Nr. 129 und  
vom 17. November 2021, Nr. 207

(2.190,00 Euro – Kap. U05021.0150)

Maurizio Fugatti	Presidente/ Präsident	presente/anwesend
Arno Kompatscher	Vicepresidente sostituto del Presidente / Vizepräsident-Stellvertreter des Präsidenten	presente/anwesend
Giorgio Leonardi	Vicepresidente / Vizepräsident	presente/anwesend
Waltraud Deeg	Assessora / Assessorin	presente/anwesend
Lorenzo Ossanna	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Manfred Vallazza	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Michael Mayr	Segretario generale della Giunta regionale / Generalsekretär der Regionalregierung	presente/anwesend

Su proposta dell'Assessore Giorgio Leonardi

Auf Vorschlag des Assessors Giorgio  
Leonardi

Ripartizione III – Minoranze linguistiche,  
Integrazione europea e Giudici di Pace

Abteilung III – Sprachminderheiten,  
europäische Integration und Friedensgerichte

Ufficio per l'integrazione europea e gli aiuti  
umanitari

Amt für europäische Integration und  
humanitäre Hilfe

In riferimento all'oggetto la Giunta regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

Visto il Testo Unificato delle leggi "Iniziativa per la promozione dell'integrazione europea e disposizioni per lo svolgimento di particolari attività di interesse regionale", approvato con D.P.G.R. 23 giugno 1997, n. 8/L con le successive modifiche ed integrazioni;

Visto il Regolamento di esecuzione emanato con D.P.Reg. 29 ottobre 2015, n. 79, ed il nuovo Regolamento di esecuzione, emanato con D.P.Reg. 6 novembre 2020, n. 51;

Viste in particolare le disposizioni degli artt. 9 e 16 del nuovo regolamento;

Viste le "Disposizioni straordinarie in considerazione dell'emergenza epidemiologica da Covid 19" (art. 11 Legge regionale 27 luglio 2020, n. 3 e art. 13 Legge regionale 27 luglio 2021, n. 4);

Premesso che con le deliberazioni n. 129 del 29 luglio 2020 e 207 del 17 novembre 2021 la Giunta Regionale ha concesso finanziamenti a Comuni, Enti o Associazioni che svolgono iniziative per la promozione dell'integrazione europea, come dagli allegati elenchi che fanno parte integrante delle deliberazioni;

Visto il verbale della riunione del Comitato di valutazione riunitosi in data 9 novembre 2022 concernente l'esame delle domande di finanziamento – situazioni straordinarie e revisioni di spesa ammessa in materia di integrazione europea e di particolari attività di interesse regionale;

Premesso che la modifica alla spesa ammessa, di cui sotto riguarda un contributo concesso in base al previgente Regolamento di esecuzione delle disposizioni del Testo unificato soprarichiamato, approvato con

Die Regionalregierung hat über die oben genannte Angelegenheit beraten und Folgendes beschlossen:

Aufgrund des mit DPRA vom 23. Juni 1997, Nr. 8/L i.d.g.F. genehmigten vereinheitlichten Textes der Regionalgesetze „Initiativen zur Förderung der europäischen Integration und Verfügungen für die Durchführung besonderer Tätigkeiten von regionalem Belang“;

Aufgrund der mit DPReg. vom 29. Oktober 2015, Nr. 79 erlassenen Durchführungsverordnung sowie der neuen mit DPReg. vom 6. November 2020, Nr. 51 erlassenen Durchführungsverordnung;

Aufgrund insbesondere der Bestimmungen laut Art. 9 und 16 der neuen Verordnung;

Aufgrund der außerordentlichen Bestimmungen betreffend den epidemiologischen Notstand wegen Covid-19 (Art. 11 des Regionalgesetzes vom 27. Juli 2020, Nr. 3 und Art. 13 des Regionalgesetzes vom 27. Juli 2021, Nr. 4);

Vorausgeschickt, dass die Regionalregierung mit den Beschlüssen vom 29. Juli 2020, Nr. 129 und vom 17. November 2021, Nr. 207 Finanzierungen an Gemeinden, Körperschaften oder Vereine, die Initiativen zur Förderung der europäischen Integration durchführen, gewährt hat, wie aus den diesen Beschlüssen als ergänzender Bestandteil beiliegenden Verzeichnissen hervorgeht;

Nach Einsichtnahme in die Niederschrift der Sitzung des Bewertungsbeirats vom 9. November 2022 zur Überprüfung der Finanzierungsgesuche – außerordentliche Situationen und Neuberechnung der zugelassenen Ausgabe – betreffend die europäische Integration und die besonderen Tätigkeiten von regionalem Belang;

Vorausgeschickt, dass die nachstehend angeführte Änderung der zugelassenen Ausgabe einen Beitrag betrifft, der aufgrund der vorher (bis zum 31. Dezember 2020) geltenden, mit DPReg. vom 29. Oktober

D.P.Reg. 29 ottobre 2015, n. 79 (in vigore fino al 31 dicembre 2020);

Visto il Regolamento richiamato ed in particolare l'art. 10 comma 3 del medesimo Regolamento che dispone che la Giunta regionale, fermo restando il limite dell'80% del finanziamento rispetto alla spesa ammessa, abbia facoltà di rivedere la percentuale del finanziamento concesso, e ciò a richiesta motivata del beneficiario, qualora in sede di realizzazione dell'iniziativa si siano verificati significativi scostamenti rispetto al preventivo, prevedendo altresì, in caso di revisione della spesa ammessa con contestuale mantenimento del contributo concesso che la differenza tra la spesa ammessa iniziale e quella revisionata non sia superiore al 40%;

Visto che è pervenuta una domanda, afferente alla posizione n. 84 (Zelig Società cooperativa) dell'elenco allegato alla deliberazione n. 129 del 29 luglio 2020 con la quale chiede, ai sensi dell'art. 10 del regolamento approvato con D.P.Reg. 29 ottobre 2015, n. 79, una revisione della spesa ammessa, con contestuale mantenimento dell'importo del finanziamento concesso con la suddetta deliberazione;

Ritenute condivisibili le motivazioni contenute nella richiesta, in quanto a causa della pandemia Covid-19 ha dovuto svolgere l'intera iniziativa con metodologie diverse dal previsto con uscite ed entrate completamente diverse, si ritiene conseguentemente opportuno accogliere la richiesta nei limiti dell'art. 10 comma 3 del regolamento, approvato con D.P.Reg. 29 ottobre 2015, n. 79; la richiesta non comporta un aggravio di spesa, come da allegata tabella A);

Ritenuto inoltre di poter accettare ai sensi dell'art. 13 ("Disposizioni straordinarie in considerazione dell'emergenza epidemiologica da Covid 19") della Legge regionale n.

2015, Nr. 79 genehmigten Durchführungsverordnung zum vereinheitlichten Text gewährt wurde;

Aufgrund der genannten Verordnung und insbesondere des Art. 10 Abs. 3, laut dem die Regionalregierung – unbeschadet der Finanzierungsgrenze von 80 % der zugelassenen Ausgabe – auf begründeten Antrag des Empfängers den Prozentsatz der gewährten Finanzierung Neuberechnen kann, falls bei der Durchführung der Initiative erhebliche Abweichungen vom Kostenvoranschlag eingetreten sind, wobei vorgesehen wird, dass im Falle der Neuberechnung der zugelassenen Ausgabe unter gleichzeitiger Beibehaltung des gewährten Beitrags die Differenz zwischen der anfangs zugelassenen Ausgabe und der Neuberechneten Ausgabe höchstens 40 % ausmacht;

In Anbetracht der Tatsache, dass bezüglich der unter Nr. 84 des dem Beschluss vom 29. Juli 2020, Nr. 129 beiliegenden Verzeichnisses angeführten Initiative (Zelig Società cooperativa) im Sinne des Art. 10 der mit D.P.Reg. vom 29. Oktober 2015, Nr. 79 genehmigten Verordnung ein Gesuch um Neufestlegung der zugelassenen Ausgabe unter Beibehaltung des mit genanntem Beschluss gewährten Finanzierungsbetrags eingegangen ist;

Nach Dafürhalten, angesichts der im Gesuch enthaltenen fundierten Begründungen – die ganze Initiative musste nämlich wegen der Covid-19-Pandemie mit anderen Methoden als den vorgesehenen sowie mit anderen Einnahmen und Ausgaben durchgeführt werden – dem Gesuch in den Grenzen laut Art. 10 Abs. 3 der mit D.P.Reg. vom 29. Oktober 2015, Nr. 79 genehmigten Verordnung stattzugeben, wobei das Gesuch gemäß beiliegender Tabelle A) keine Mehrkosten mit sich bringt;

Nach Dafürhalten weiters, im Sinne des Art. 13 (Außerordentliche Bestimmungen in Zusammenhang mit dem epidemiologischen Notstand wegen Covid-19) des

4 del 27 luglio 2021 in questo caso anche la spesa per il personale dipendente per intero in quanto si tratta di spese di carattere ordinario strettamente correlate alla realizzazione dell'iniziativa;

Visto che sono pervenute due domande con le quali viene chiesto di rivedere il diniego al finanziamento deliberato con deliberazione n. 207 del 17 novembre 2021 afferente alle posizioni n. 7 (Blinden- und Sehbehinderten-Amateursportgruppe Bozen) e n. 22 (Südtiroler Bäuerinnenorganisation) del relativo elenco allegato B, motivato ai sensi dell'art. 4 comma 1 del nuovo D.P.Reg. del 06.11.2020, n. 51 in quanto la spesa prevista non era pari o superiore ad € 10.000,00;

Visto che in entrambi i casi la motivazione della richiesta è che le domande erano già state presentate per le stesse iniziative nel 2020, quando era in vigore ancora il vecchio regolamento di esecuzione, che non prevedeva il limite minimo della spesa di € 10.000,00, ma non si sono potute svolgere nel 2020 a causa della pandemia Covid 19;

Visto il comma 8 dell'art. 9 del D.P.Reg. 6 novembre 2020, n. 51 che dice che iniziative ed attività non svolte a causa di situazioni di eventi calamitosi o emergenziali possono essere considerate ammesse anche per l'anno successivo dell'anno di realizzazione programmato e contestualmente l'art. 16 comma 3 che dice che queste disposizioni valgono anche per iniziative programmate nel corso dell'anno 2020 e che non sono state realizzate a causa dell'emergenza sanitaria Covid 19;

Visto che entrambe le iniziative rientrano nei casi citati dal comma 8 art. 9 del D.P.Reg. 6 novembre 2020, n. 51 e che pertanto si può applicare a loro ancora il regolamento in vigore nel 2020, ovvero il D.P.Reg. 29 ottobre

Regionalgesetzes vom 27. Juli 2021, Nr. 4 in diesem Fall auch die gesamte Ausgabe für das angestellte Personal zu berücksichtigen, da es sich um ordentliche Ausgaben handelt, die mit der Durchführung der Initiative eng verbunden sind;

Nach Feststellung der Tatsache, dass zwei Gesuche eingegangen sind, in denen darum gebeten wird, die mit Beschluss vom 17. November 2021, Nr. 207 genehmigten Ablehnung der Finanzierung der Initiativen Nr. 7 (Blinden- und Sehbehinderten-Amateursportgruppe Bozen) und Nr. 22 (Südtiroler Bäuerinnenorganisation) des Verzeichnisses (Anlage B) erneut zu überprüfen, da sie im Sinne des Art. 4 Abs. 1 des neuen D.P.Reg. vom 6.11.2020, Nr. 51 damit begründet wurde, dass die vorgesehene Ausgabe weniger als 10.000,00 Euro betrug;

Nach Feststellung der Tatsache, dass in beiden Fällen der Antrag auf erneute Überprüfung damit begründet wurde, dass die Gesuche für dieselben Initiativen bereits im Jahre 2020 – als noch die alte Durchführungsverordnung galt, in der die Mindestausgabe in Höhe von 10.000,00 Euro nicht vorgesehen war – eingereicht worden waren, wobei dann die Initiativen im Jahre 2020 wegen der Covid-19-Pandemie stattfinden konnten;

Aufgrund des Art. 9 Abs. 8 des D.P.Reg. vom 6. November 2020, Nr. 51, laut dem Initiativen und Tätigkeiten, die aufgrund von Katastrophen- oder Notzuständen nicht realisiert wurden, auch für das Jahr nach der vorgesehenen Realisierung als zugelassen gelten, sowie aufgrund des Art. 16 Abs. 3, laut dem diese Bestimmungen auch auf im Jahr 2020 geplante Initiativen und Tätigkeiten Anwendung finden, die aufgrund des Gesundheitsnotstandes Covid-19 nicht durchgeführt wurden;

Nach Feststellung der Tatsache, dass für beide Initiativen der Art. 9 Abs. 8 des D.P.Reg. vom 6. November 2020, Nr. 51 gilt, weswegen auf sie noch die im Jahre 2020 geltende Verordnung (D.P.Reg. vom 29.

2015, n. 79, che non prevedeva la spesa minima di € 10.000,00 per poter accedere ai finanziamenti e ritenuto pertanto di poter concedere alle due iniziative finanziamenti come da allegata tabella B);

Vista la legge regionale 15 luglio 2009, n. 3 "Norme in materia di bilancio e contabilità della Regione" e successive modifiche nonché il decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118;

Vista la legge regionale 20 dicembre 2021, n. 9 di approvazione del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2022–2024;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 247 del 22 dicembre 2021 "Approvazione documento tecnico di accompagnamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2022–2024";

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 248 del 22 dicembre 2021 "Approvazione del bilancio finanziario gestionale della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2022–2024";

Dato atto che le richieste presentate dagli enti e associazioni della Provincia di Bolzano di cui agli allegati elenchi, tenuto conto dei fondi a disposizione sui capitoli U05021.0120 e U05021.0150 del Bilancio regionale 2022, rapportati alla consistenza complessiva delle richieste, della valenza delle singole iniziative nonché del parere del Comitato di valutazione, sono finanziabili nella misura a fianco di ciascuna indicata;

Accertata la disponibilità dei fondi sul cap. U05021.0150 dello stato di previsione della

Oktober 2015, Nr. 79) angewandt werden kann, in der die Mindestausgabe von 10.000,00 Euro zwecks Erhalt der Finanzierungen nicht vorgesehen war, und nach Dafürhalten demzufolge, den beiden Initiativen die Finanzierungen laut der diesem Beschluss beiliegenden Tabelle B) zu gewähren;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 15. Juli 2009, Nr. 3 „Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen der Region“ i.d.g.F. sowie des gesetzesvertretenden Dekrets vom 23. Juni 2011, Nr. 118;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 20. Dezember 2021, Nr. 9 betreffend die Genehmigung des Haushaltsvoranschlags der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2022–2024;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 22. Dezember 2021, Nr. 247 „Genehmigung des technischen Begleitberichts zum Haushaltsvoranschlag der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2022–2024“;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 22. Dezember 2021, Nr. 248 „Genehmigung des Verwaltungshaushalts der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2022–2024“;

Nach Bestätigung der Tatsache, dass für die von Körperschaften und Vereinen der Provinz Bozen eingereichten Gesuche nach den beiliegenden Verzeichnissen unter Berücksichtigung der in den Kap. U05021.0120 und U05021.0150 des Haushaltes der Region 2022 verfügbaren Mittel im Verhältnis zum Gesamtumfang der Gesuche aufgrund der Relevanz der einzelnen Initiativen sowie unter Berücksichtigung der Stellungnahme des Bewertungsbeirats der neben jeder Initiative angegebene Betrag gewährt werden kann;

Nach Feststellung der Tatsache, dass im Kap. U05021.0150 des

spesa per l'esercizio finanziario in corso ed accertato che la spesa è compatibile con le regole della finanza pubblica ai sensi dell'art. 28 della L.R. 15 luglio 2009, n. 3 e s.m.;

Ausgabenvoranschlags für das laufende Haushaltsjahr Mittel zur Verfügung stehen und dass die Ausgabe mit den Regeln der öffentlichen Finanzen im Sinne des Art. 28 des RG vom 15. Juli 2009, Nr. 3 i.d.g.F. vereinbar ist;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

**delibera**

**beschließt  
die Regionalregierung**

mit Einhelligkeit gesetzmäßig abgegebener Stimmen,

1. di autorizzare la modifica dell'elenco "B" inserito nella deliberazione n. 129 del 29 luglio 2020 concernente la concessione di contributi per iniziative di integrazione europea – Prov. BZ, secondo le indicazioni fornite nell'allegato A della presente deliberazione, modifica che non comporta alcun aggravio di spesa e di accettare in questo caso ai sensi dell'art. 13 della Legge regionale n. 4 del 27 luglio 2021 anche la spesa per il personale dipendente per intero in quanto si tratta di spese di carattere ordinario strettamente correlate alla realizzazione dell'iniziativa;
2. di rivedere il diniego al finanziamento deliberato con deliberazione n. 207 del 17 novembre 2021 afferente alle posizioni n. 7 (Blinden- und Sehbehinderten-Amateursportgruppe Bozen) e n. 22 (Südtiroler Bäuerinnenorganisation) del relativo elenco allegato B), in quanto ai sensi del comma 8 dell'art. 9 e comma 3 dell'art. 16 del D.P.Reg. 6 novembre 2020, n. 51 a queste due iniziative va ancora applicato il vecchio regolamento, approvato con D.P.Reg. 29 ottobre 2015, n. 79 e di poter concedere finanziamenti come da tabella B);

1. die Änderung des im Beschluss vom 29. Juli 2020, Nr. 129 enthaltenen Verzeichnisses „B“ betreffend die Gewährung von Beiträgen für Initiativen zur europäischen Integration – Prov. BZ gemäß Anlage A zu diesem Beschluss zu genehmigen – wobei genannte Änderung keine Mehrkosten mit sich bringt – und in diesem Fall im Sinne des Art. 13 des Regionalgesetzes vom 27. Juli 2021, Nr. 4 auch die gesamte Ausgabe für das angestellte Personal zu berücksichtigen, da es sich um ordentliche Ausgaben handelt, die mit der Durchführung der Initiative eng verbunden sind;
2. die mit Beschluss vom 17. November 2021, Nr. 207 genehmigte Ablehnung der Finanzierung der Initiativen Nr. 7 (Blinden- und Sehbehinderten- Amateursportgruppe Bozen) und Nr. 22 (Südtiroler Bäuerinnenorganisation) des Verzeichnisses (Anlage B zum genannten Beschlusses) erneut zu überprüfen, weil im Sinne des Art. 9 Abs. 8 und des Art. 16 Abs. 3 des D.P.Reg. vom 6. November 2020, Nr. 51 auf diese zwei Initiativen noch die vorher geltende mit D.P.Reg. vom 29. Oktober 2015, Nr. 79 genehmigte Verordnung anzuwenden ist, und die Finanzierung gemäß der Tabelle B) gewähren zu können;

3. di impegnare ai fini dell'erogazione dei finanziamenti di cui sopra, la spesa di Euro 2.190,00 sul cap. U05021.0150 dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario in corso.

3. zwecks Gewährung der genannten Finanzierungen die Ausgabe in Höhe von 2.190,00 Euro im Kap. U05021.0150 des Ausgabenvoranschlags für das laufende Haushaltsjahr zweckzubinden.

Capitolo Kapitel	Missione Aufgaben- bereich	Programma Programm	Titolo Titel	Macro- Aggregato Gruppierung	Identif. Conto FIN (V livello piano dei conti) Identif. Konto FIN (5. Ebene Kostenplan)	Esercizio Esigibilità 2022 Fälligkeit Haushalt 2022	Esercizio Esigibilità 2023 Fälligkeit Haushalt 2023
U05021.0120	05	02	1	04	U.1.04.01.02.003	€ 2.190,00	€ 0,00

Alla liquidazione dei finanziamenti si provvederà con la procedura prevista dal D.P.Reg. 4 marzo 2005, n. 5/L e nel rispetto dei criteri e delle modalità di pagamento ivi previste.

Il presente provvedimento è pubblicato sul sito internet dell'Amministrazione ai sensi della L.R. 29 ottobre 2014, n. 10.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

a) ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento da parte di chi vi abbia interesse, entro 60 giorni, ai sensi degli articoli 29 e ss. del d.lgs. 2 luglio 2010, n. 104;

b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse, entro 120 giorni, ai sensi dell'articolo 8 del D.P.R. 24 novembre 1971, n. 1199.

Letto, confermato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE

DER PRÄSIDENT

Maurizio Fugatti

firmato digitalmente / digital signiert

Die Auszahlung der Finanzierungen wird gemäß dem Verfahren laut DPR. vom 4. März 2005, Nr. 5/L unter Beachtung der darin vorgesehenen Kriterien und Zahlungsmodalitäten vorgenommen.

Diese Maßnahme wird im Sinne des RG vom 29. Oktober 2014, Nr. 10 auf der Website der Verwaltung veröffentlicht.

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

a) Rekurs auf dem Rechtsweg beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient, der von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb von 60 Tagen im Sinne des Art. 29 ff. des GvD vom 2. Juli 2010, Nr. 104 einzulegen ist;

b) außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der von den Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb von 120 Tagen im Sinne des Art. 8 des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE  
DELLA GIUNTA REGIONALE

DER GENERALSEKRETÄR  
DER REGIONALREGIERUNG

Michael Mayr

firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei

(D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).

**ELENCO A/ VERZEICHNIS A**

**ELENCO INTERVENTI FINANZIARI PER LO SVOLGIMENTO DI INIZIATIVE DI INTEGRAZIONE EUROPEA**  
 – Domande di revisione della spesa ammessa – cap. U05021.0150  
**VERZEICHNIS DER FINANZIERUNGEN FÜR DIE DURCHFÜHRUNG VON INITIATIVEN ZUR FÖRDERUNG DER EUROPÄISCHEN INTEGRATION**  
 – Gesuche um Neuberechnung der zugelassenen Ausgabe – Kap. U05021.0150  
**PROVINCIA BOLZANO/PROVINZ BOZEN**

deliberazione del / Beschluss vom 29.7.2020, n./Nr. 129

<b>N. NR.</b>	<b>RICHIEDENTE ANTRAGSTELLER</b>	<b>MANIFESTAZIONE/ INIZIATIVA VERANSTALTUNG/ INITIATIVE</b>	<b>SPESA AMMESSA ZUGELASSENE AUSGABE €</b>	<b>FINANZIAMENTO CONCESSO GEWÄHRTE FINANZIERUNG €</b>	<b>SPESA AMMESSA REVISIONATA NEUBERECHNETE ZUGELASSENE AUSGABE €</b>	<b>ENTRATE EFFETTIVE EFFEKTIVE EINNAHMEN €</b>	<b>FINANZIAMENTO REVISIONATO NEUBERECHNETE FINANZIERUNG</b>	<b>NOTE ANMERKUNGEN</b>
84	Zelig soc. coop. Via Brennero/Brennerstr. 20/D 39100 BOLZANO/BOZEN C.F./Steuernummer 01282110210	Esodoc – European Social Documentary	276.430,26	30.000,00	190.823,88	156.354,71	30.000,00	La richiesta di revisione della spesa ammessa viene accettata, in quanto a causa Covid hanno dovuto stravolgere il programma Das Gesuch um Neuberechnung der zugelassenen Ausgabe wird angenommen, da aufgrund der Covid-Pandemie das Programm komplett umgestellt werden musste.

**ELENCO B/ VERZEICHNIS B**

**MODIFICA DELLA TABELLA ALLEGATA ALLA DELIBERAZIONE DEL 17.11.2021, N. 207**  
**ÄNDERUNG DER DEM BESCHLUSS VOM 17.11.2021, NR. 207 BEILIEGENDEN TABELLE**

**Cap./Kap.: U05021.0150**

<b>Nr.</b>	<b>RICHIEDENTE ANTRAGSTELLER</b>	<b>MANIFESTAZIONE/INIZIATIVA VERANSTALTUNG/INITIATIVE</b>	<b>SPESA AMMESSA ZUGELASSENE AUSGABE €</b>	<b>FINANZIAMENTO CONCESSO GEWÄHRTE FINANZIERUNG €</b>	<b>ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2022 FÄLLIGKEIT HAUSHALT 2022</b>	<b>ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2023 FÄLLIGKEIT HAUSHALT 2023</b>	<b>NOTE ANMERKUNGEN</b>
7	Blinden- und Sehbehinderten- Amateursportgruppe Bozen Schießstandweg/Vicolo del bersaglio, 36 39100 Bolzano/Bozen C.F./Steuernummer 80017940216	46. torneo internazionale di torball 46. internationales Torballturnier	7.160,79	1.500,00	1.500,00	0,00	
22	Südtiroler Bäuerinnenorganisation Kanonikus Gamper Str./Via Canonico Gamper, 5 39100 Bolzano/Bozen C.F./Steuernummer 02399880216	Convegno internazionale Internationale Tagung	3.426,49	690,00	690,00	0,00	
<b>TOTALE – INSGESAMT</b>				<b>2.190,00</b>	<b>2.190,00</b>		